



CLASSIQUES  
GARNIER

« Résumés », in GRENET (Mathieu), JAMBON (Yannick), VILLE (Marie-Laure) (dir.), *Histoire urbaine et sciences sociales. Mélanges en l'honneur du professeur Olivier Zeller*, p. 389-398

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-1766-5.p.0389](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-1766-5.p.0389)

*La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.*

© 2014. Classiques Garnier, Paris.  
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.  
Tous droits réservés pour tous les pays.

## RÉSUMÉS / ABSTRACTS

Françoise BAYARD, *Le petit âge glaciaire à Lyon. Des blocs de glace sur la Saône en 1608, ou comment s'en débarrasser*

Le 3 février 1608, la Saône en crue charrie à Lyon d'abondants blocs de glace qui se figent au droit du pont de pierre. Comme en témoigne le récit qu'en laisse le secrétaire de la ville, cet événement interpelle les riverains, les curieux, les autorités, et les experts durant plus d'une semaine. S'y dévoilent la topographie de la cité, son mode de fonctionnement politique, les différentes manières d'appréhender le phénomène et de résoudre les problèmes qu'il pose, le Diable et le Bon Dieu étant sollicités de conserve.

*On February 3rd 1608, the rising Saône swept huge blocks of ice towards Lyon, which froze at the foot of a stone bridge. According to the account left by the city secretary, the event attracted the attention of the curious, locals, authorities, and experts for over a week. This reveals the topography of the city, as well its political functioning, and the different ways in which the problem was interpreted and resolved, the Devil and the Good Lord both being solicited.*

Pierre-Yves BEAUREPAIRE, *Les connexions saxonnes de la Franc-maçonnerie lyonnaise au XVIII<sup>e</sup> siècle*

La réforme maçonnique, entreprise par la Stricte Observance Templière, naît en Saxe au milieu du XVIII<sup>e</sup> siècle et pénètre en France via Strasbourg et Lyon, qui noue des relations privilégiées avec les émissaires de la réforme templière et bénéficie des liens entre les élites « savoisiennes » proches et la cour de Dresde. Avec le soutien des francs-maçons italiens, Lyon entreprend une « réforme de la réforme » qui gagne alors d'importantes positions parmi les cadres dirigeants de la Stricte Observance Templière.

*Masonic reform, undertaken by the Order of Strict Observance, began in Saxean in the mid eighteenth century and reached France via Strasbourg and Lyon, which strengthened relations with the emissaries of templar reform, and improved links*

*between the elites of Savoie and the court of Dresden. With the support of the Italian Freemasons, Lyon undertook a “reform of the reform” which had significant impact on those presiding over the Order of Strict Observance.*

Bruno BENOIT, *Postface. Au-delà de la modernité, les obsessions lyonnaises*

La dimension « unique et exemplaire » de Lyon tient autant à sa capacité à avoir su évoluer pour s'affirmer actuellement comme une métropole à l'échelle européenne qu'à l'existence d'obsessions récurrentes au cours de son histoire, qui rendent souvent ses rapports difficiles avec l'histoire nationale et Paris. Ces pensées obsédantes, liées à des événements malheureux qui égrènent le parcours bimillénaire de Lyon, suscitent une quête pour renouer avec la situation d'avant ou pour éviter que la situation ne se reproduise.

*Lyon's “unique and exemplary” status has resulted as much from its capacity to evolve and assert itself as a European metropolis as from the existence of recurring obsessions which render its relations with national history and Paris difficult. These obsessions, linked to the unfortunate events that have littered the two thousand year history of the city, have led to a quest seeking to prevent these situations happening again.*

Anne BÉROUJON, *Le peuple et l'écrit à Lyon au XVII<sup>e</sup> siècle*

Au peuple de l'époque moderne, on a longtemps assigné un genre livresque ou un format éditorial particulier comme celui de la Bibliothèque bleue. En prenant comme observatoire la ville de Lyon au XVII<sup>e</sup> siècle, lieu de tous les brassages en un siècle de forte poussée démographique, cette étude repense le rapport du peuple au livre mais aussi, plus largement, aux documents les plus banals, titres de dette et papiers de famille, pour comprendre le degré et les mécanismes de familiarisation des classes populaires à l'écrit.

*Literary ephemera like the “Bibliothèque bleue” are part of the modern age. Taking seventeenth-century Lyon as a case study, a city with a growing, mixed population, this work rethinks the relation between this literature and the people. More broadly, it also considers everyday documents, including debt notices and family papers, in order to understand the extent to which the popular classes familiarised themselves with the written word.*

Michel BOCHACA, *La paroisse Saint-Michel de Bordeaux à la fin du xv<sup>e</sup> siècle : étude des dynamiques économiques et sociales d'un espace urbain*

À partir d'un des registres du notaire Simon d'Artiguemale tenu de mars 1474 à mars 1476, cette étude présente les dynamiques économiques et sociales qui animent la paroisse Saint-Michel, l'une des plus peuplées et des plus actives de Bordeaux. On y observe les mobilités humaines, les flux de marchandises et d'argent intra et extra paroissiaux ainsi que les réseaux d'affaires et de sociabilité. Au-delà du cas particulier de Saint-Michel, l'étude met en lumière l'activité intense au cœur d'une ville.

*Using one of the registers kept by the solicitor Simon d'Artiguemale between March 1474 and March 1476, this study presents the economic and social dynamics animating the parish of Saint-Michel, one of the most populated and active in Bordeaux. It tells us about population movement, fluctuations in merchandise, financial affairs both within and outside the parish, and business and social networks. This has a wider relevance beyond the particular case of Saint-Michel, throwing light on the intense activity which takes place at the heart of all towns.*

Guy BRUNET, *Culture urbaine et sociabilité. Les activités des membres de la Société d'Émulation de l'Ain au XIX<sup>e</sup> siècle*

Comme d'autres sociétés savantes, la Société d'Émulation et d'Agriculture du département de l'Ain a joué tout au long du XIX<sup>e</sup> siècle un rôle important dans la vie locale. Cet article s'interroge sur la nature de ses activités, sur l'investissement – très contrasté – de ses membres, et finalement sur les raisons incitant à adhérer à cette société. Érudition pour les uns, sociabilité ou prestige pour les autres, chaque membre a eu ses propres motivations et sa manière personnelle d'y prendre part.

*Like other learned societies, the Society of Emulation and Agriculture in the department of Ain played an important role in local life throughout the nineteenth century. This article considers the nature of its activities, the very varied investments of its members, and finally, the reasons for joining the society. Education for some, sociability or prestige for others : each member had his own personal motivations for, and manner of, taking part.*

Serge CHASSAGNE, *Les photocartes : une image de la société urbaine française (1852-1914)*

Issues de l'innovation technique du collodion humide (1851) permettant de multiplier les vues prises à l'infini, les photocartes constituent une source aussi précieuse que méconnue pour l'historien. À partir de différents exemples, cette étude entend décrypter ce qui, derrière l'innovation technique, participe d'un phénomène social à la fois d'individuation et de distinction, qui touche rapidement toutes les strates sociales et toutes les générations entre le milieu du XIX<sup>e</sup> siècle et la Grande Guerre.

*A result of the technical innovation of wet collodion (1851), which allowed shots to be multiplied an infinite number of times, photocards are a source as precious as they are little used by to the historian. Using different examples, this study seeks to interpret what is a social phenomenon as much as it is a technical innovation. Linked to processes of individuation and distinction, photocards were quickly taken up by all social groups and generations from the mid nineteenth century to the First World War.*

Paul DELSALLE, *Les villes du comté de Bourgogne (Franche-Comté) au temps des Habsbourg : démographie et économie dans le bas pays*

L'armature urbaine est uniquement constituée de petites villes. On constate l'absence de villes neuves et de nouveaux quartiers urbains. Les quatre principales localités bénéficient de leur implantation au contact du bas pays et du Plateau jurassien, favorisant les échanges économiques. La faiblesse des villes s'explique par le fort peuplement des villages circonvoisins. Ce qui domine en définitive c'est la stagnation urbaine, qui cache une succession de croissances et de décroissances démographiques et économiques.

*The urban framework is made up of small towns, with a marked absence of new towns or urban quarters. The four principal localities benefit from their contact with the low lands and Jura Mountains, enabling economic exchanges to take place. The lack of urban settlements can be explained by the dense population of nearby towns. The phenomenon which dominates, urban stagnation, hides a succession of economic and demographic peaks and troughs.*

Maurice GARDEN, *Réflexion sur les mutations de la rue : de la spécialisation à la banalisation. Quelques exemples dans le Paris du XX<sup>e</sup> siècle*

L'exemple de deux petites rues situées dans le Paris agrandi par Haussmann, la rue de l'Annonciation et la rue de l'Ourcq, montre combien la rue est un bon observatoire des changements matériels et sociaux d'une ville entre le XIX<sup>e</sup> et le XX<sup>e</sup> siècle. Les Annuaire (les *Bottin*) et les listes nominatives des recensements de l'entre-deux-guerres fournissent une description détaillée de la population habitant ces rues, en même temps que l'évolution de la construction et des activités en voie de banalisation.

*The examples of two small Parisian streets enlarged by Haussmann, the rue de l'Annonciation and the rue de l'Ourcq, show that roads are a good indicator of material and social change in Paris between the nineteenth century and twentieth century. Annual reports (the Bottin) and censuses taken in the interwar period provide a detailed account of the streets' residents, as well as the evolution in, and banalisation of, construction work.*

Bernard GAUTHIEZ, *Typologie architecturale et démographie. L'habitat collectif à Lyon à l'époque moderne, 1500-1800*

L'analyse de la typologie des immeubles de Lyon aux XVI<sup>e</sup>-XIX<sup>e</sup> siècles permet, par confrontation aux données démographiques, de dire que les immeubles de tradition médiévale de la Renaissance étaient déjà collectifs. Cependant, un nouveau type d'immeuble collectif apparaît dans les années 1640, et domine ensuite la production. Adapté au logement de nombreuses familles de revenus souvent très modestes, il perdure tout au long des XVII<sup>e</sup>-XIX<sup>e</sup> siècles et le type « haussmannien » en est une continuation.

*The analysis of the typology of buildings in Lyon from the sixteenth to the nineteenth century allows us, through comparison with demographic data, to say that medieval buildings in the Renaissance were already communal. However, a new type of communal building appeared in the 1640s, and went on to dominate production. Adapted to the housing of numerous families with often very modest means, it continued up until the nineteenth century, and the "Hausmannian" type is a continuation of it.*

Mathieu GRENET, *La mort à Venise. Cimetières et processions funéraires dans la communauté grecque-orthodoxe de Venise (XVI<sup>e</sup>-XIX<sup>e</sup> siècles)*

Inhumations et processions funéraires constituent deux régimes importants et distincts d'occupation de l'espace urbain à l'époque moderne. Cette étude tente d'en saisir les enjeux sur la longue durée, à partir du cas de la présence grecque-orthodoxe de Venise entre le XVI<sup>e</sup> et le XIX<sup>e</sup> siècle. L'analyse des conflits opposant Grecs et Vénitiens autour de ces pratiques permet de pointer l'impact politique et symbolique de la mise en visibilité des populations étrangères et la manière dont celle-ci affecte les mécanismes d'identification communautaires.

*Inhumations and funeral processions constitute two important and distinct elements of urban space occupation in the modern era. This study seeks to grasp their significance over the long term, starting with a case study of the presence of the Greek Orthodox Church in Venice from the sixteenth century to the nineteenth century. The analysis of conflicts between the Greeks and Venetians around these practices allows us to highlight the political and symbolic impact of "visible" foreign communities, and the way in which this affects the mechanisms of community identification.*

Jean-Pierre GUTTON, *À propos du principe d'utilité au XVII<sup>e</sup> siècle : l'Académie de Lyon et la ville*

Pour les académies du XVIII<sup>e</sup> siècle, la recherche du bonheur et de la sécurité justifie les travaux d'aménagement de la cité au nom de l'« utilité » sociale. À Lyon, la création du quartier Perrache, les questions de circulation terrestre ou fluviale, de ports, d'hygiène, de circulation de l'eau et de l'évacuation des eaux usées retiennent l'attention. Les aspects les plus neufs concernent cependant le chauffage et la localisation des cimetières. À cet égard, la réflexion de l'académie prépare, dès la fin des années 1770, les décisions municipales de 1806 qui désignèrent les sites des cimetières lyonnais.

*For seventeenth-century Academies, the search for well-being and security justified extensive town planning in the name of social "utility". In Lyon, the creation of the Perrache quarter, and questions concerning land and river circulation, the ports, hygiene, the flow of clean water, and removal of dirty water, all attracted attention. The newest concerns however centred on heating, and the location of cemeteries. From the 1770s, the reflections of the Academy paved the way for the municipal decisions of 1806 which designated sites for cemeteries in Lyon.*

Yannick JAMBON, *À la conquête de nouveaux territoires : la planification urbaine extra muros en France au XVIII<sup>e</sup> siècle, entre idéal urbanistique et contraintes financières*

Contrôler la croissance des villes modernes et par là même souvent celle des faubourgs, voilà bien un objectif que partagèrent, au siècle des Lumières, tant le pouvoir royal que nombre d'édiles municipaux. De nombreuses municipalités et des intendants essayèrent, pragmatiquement, d'accompagner cette extension en tentant de la contrôler, de la guider ou de la prévoir plutôt que de la freiner. Ces tentatives plus ou moins ambitieuses ne furent pas forcément couronnées de succès.

*In the Enlightenment, controlling the growth of modern towns and neighbourhoods was an objective shared by both the Royal authorities and municipal councils. Numerous municipalities attempted, pragmatically, to accompany this extension by trying to control, guide, and anticipate it rather than restrain it. Their more or less ambitious attempts did not always meet with success.*

Judi LOACH, *Les origines sociales de Claude-François Menestrier, jésuite célèbre né à Lyon, et « l'élitisme jésuite » en France provinciale au XVII<sup>e</sup> siècle*

Cette étude remplace des généalogies peu contestées de Claude-François Menestrier par un examen du quartier dans lequel il a grandi et met en question la légende de son ascendance aristocratique en suggérant une origine plus populaire. Elle permet de réévaluer des origines sociales des populations qui fréquentaient les collèges jésuites ainsi que de ceux qui entraient dans la Société de Jésus. L'histoire sociale, voire économique, peut ainsi fournir des ressources cruciales pour la révision des domaines touchant à l'histoire des mentalités.

*This study replaces the little-contested genealogies of Claude-François Menestrier with an examination of the quarter in which he grew up, and questions the legend of his aristocratic ancestry by suggesting more working-class origins. This allows for a re-evaluation of the social origins of those who frequented the Jesuit colleges as well as those who entered the Society of Jesus. Social, even economic, history is thus a crucial resource for those attempting to reconsider areas relating to the history of mentalities.*

Christos LOUKOS, *Hermoupolis, fin XIX<sup>e</sup>-début XX<sup>e</sup> siècle : changements économiques, sociaux et idéologiques*

Au XIX<sup>e</sup> siècle, la croissance de la ville d'Hermoupolis est intimement liée à sa place stratégique dans les réseaux de la navigation et du commerce maritime en Méditerranée. Cette étude analyse la délicate adaptation de la ville au nouvel environnement industriel et économique qui s'impose au tournant du siècle. Elle réinscrit ces transformations dans un contexte difficile, marqué par une situation géopolitique instable (Guerres balkaniques, Première Guerre mondiale), ainsi que par un approfondissement des inégalités sociales.

*In the nineteenth century, the growth of the town of Hermoupolis was intimately linked to its strategic place in the commercial maritime networks of the Mediterranean. This study analyses the subtle adaptation of the town to the new industrial and economic environment which emerged at the turn of the twentieth century. It resituates these transformations in what was a difficult context, marked by an instable geopolitical climate (the Balkan Wars and First World War) as well as deepening social inequalities.*

Cécile MANNEVEAU et Marie-Laure VILLE, *Quand la gestion se fait au rabais. La politique éditairiale d'une petite ville : Vienne au XVIII<sup>e</sup> siècle*

Au cours du XVIII<sup>e</sup> siècle, Vienne et ses édiles doivent faire face à un triple impératif : assurer à la fois la gestion quotidienne et ordinaire de la ville ainsi qu'une importante politique d'aménagement urbain ambitieuse, tout en essayant de maintenir les finances municipales en équilibre malgré un sérieux déficit. Cette situation particulière permet d'examiner par quels moyens la municipalité parvient à faire entrer cette petite ville de la province du Dauphiné dans une nouvelle modernité.

*Throughout the course of the eighteenth century, Vienne and its town councillors were faced with a triple imperative : to ensure the daily running of the town, and undertake an ambitious policy of urban development, while balancing the municipal finances despite a serious deficit. This particular situation allows us to examine how the municipality managed to modernise this small town in the province of Dauphiné.*

Anne MONTENACH, *Entre économie légale et marchés parallèles : les femmes dans le petit commerce alimentaire lyonnais au tournant des XVII<sup>e</sup> et XVIII<sup>e</sup> siècles*

Longtemps envisagée sous l'angle pessimiste d'une exclusion par rapport au monde des corporations et d'un renvoi aux marges institutionnelles du marché, la place des femmes dans les économies préindustrielles fait l'objet depuis une vingtaine d'années d'une réévaluation positive. À travers une approche micro-analytique croisant sources réglementaires et sources de la pratique, cet article analyse l'omniprésence féminine – licite ou illicite – dans le commerce alimentaire lyonnais du XVII<sup>e</sup> siècle.

*The place of women in pre-industrial economies has for a long time been viewed pessimistically, in terms of their exclusion from the world of corporations, and their relegation to the margins of the marketplace. In the last twenty years, however, this situation has been re-evaluated in a more positive light. Through a micro-analytical approach which looks at regulatory sources alongside practices, this article examines the omnipresence, legal or illegal, of women in the food industry in seventeenth-century Lyon.*

Susanne RAU, *Sociabilité et institutionnalité. Structures d'hospitalité et pratiques sociales à Lyon (XVI<sup>e</sup>-XVIII<sup>e</sup> siècles)*

Cet article étudie l'histoire de l'hospitalité et se propose d'interpréter les structures (entendues comme formes et lieux) d'hospitalité comme le résultat de processus de négociations. Pour mieux comprendre cette structure sociale, l'article introduit la notion d'institutionnalité et analyse la lente genèse d'une hospitalité commerciale à Lyon depuis le Moyen Âge tardif, sa stabilisation durant l'époque moderne et la formation d'un lien social au travers des règlements, d'un côté, et des pratiques des acteurs de l'autre.

*This article studies the history of hospitality, and seeks to interpret the structures (forms and places) of hospitality as the result of processes of negotiation. To better understand this social structure, the article introduces the notion of "institutionality" and analyses the slow growth of commercial hospitality in Lyon from the late Middle Ages, its stabilisation in the modern era, and the development of a social link between rules, on the one hand, and individual practices on the other.*

Guy SAUPIN, *Propriété et perception de l'espace urbain à Nantes sous le règne de Louis XIV : l'exemple de la paroisse Saint-Saturnin*

Cette étude restitue la perception de l'espace urbain nantais grâce aux déclarations des propriétaires provenant des registres de la réformation du domaine royal entreprise par le roi Louis XIV en 1678. Elle confronte cette approche à la réalité de la densité du bâti grâce la recension systématique des édifices, et rapporte ces éléments aux caractéristiques sociales des déclarants. Cette source permet en effet de mettre en rapport le paysage construit de la ville et les acteurs sociaux qui l'habitent, afin de dégager les principales interactions entre les deux.

*This study resituates the perception of urban space in Nantes using declarations made by proprietors. These declarations are taken from the registers of the reformation of the royal estate undertaken by Louis XIV in 1678. The study then considers the reality of building density, possible thanks to systematic reviews of structures, and links these elements to the social characteristics of those making the declarations. This enables links to be made between the landscape of the town, and those who inhabited it, in order to discern the key interactions between the two.*